



Newsletter - Mars 2024



Edito de Nicole Miquel Belaud

L'Europa Forum de Bordeaux approche et notre équipe travaille dur pour vous préparer un Forum dont vous vous souviendrez. Les inscriptions sont maintenant ouvertes et notre newsletter vous donne tous les mois des informations...

Editorial by Nicole Miquel Belaud - The Europa Forum in Bordeaux is approaching and our team is working hard to prepare a Forum you will remember. Registration is now open and our newsletter gives you information every month...

Editore di Nicole Miquel Belaud - L'Europa Forum di Bordeaux si avvicina e il nostro team lavora sodo per prepararti un Forum che ricorderai. Le iscrizioni sono ora aperte e la nostra newsletter ti dà ogni mese informazioni...

Edito von Nicole Miquel Belaud - Das Europa Forum in Bordeaux rückt näher und unser Team arbeitet hart daran, Ihnen ein Forum zu bieten, an das Sie sich erinnern werden. Die Anmeldungen sind jetzt offen und unser Newsletter informiert Sie monatlich...

👉 Lire la suite / Read more / Leggi il resto / Weiterlesen 👈

[Français](#)

[English](#)

[Italiano](#)

[Deutsch](#)



Remerciements et invitation spéciale

✍ Claude Mermet, PDG 2020/2021/2021, Vice Président et Commissaire Général

Rejoignez-nous à l'Europa Forum de Bordeaux ! Votre présence marquera une étape importante dans notre cheminement collectif. Et vous pouvez aussi rédiger un article sur l'une de vos actions remarquables pour notre prochaine newsletter...

Thanks and special invitation - Join us at the Europa Forum in Bordeaux! Your presence will mark an important step in our collective journey. And you can also write an article about one of your remarkable actions for our next newsletter...

Ringraziamenti e invito speciale - Unisciti a noi all'Europa Forum di Bordeaux! La vostra presenza segnerà una tappa importante nel nostro cammino collettivo. E puoi anche scrivere un articolo su una delle tue azioni eccezionali per la nostra prossima newsletter...

Danken und besondere Einladung - Besuchen Sie uns auf dem Europa Forum in Bordeaux! Eure Anwesenheit wird ein wichtiger Schritt auf unserem gemeinsamen Weg sein. Und Sie können auch einen Artikel über eine Ihrer bemerkenswerten Aktionen für unseren nächsten Newsletter schreiben...

👉 Lire la suite / Read more / Leggi il resto / Weiterlesen 👈

[Français](#)

[English](#)

[Italiano](#)

[Deutsch](#)



Quelques mots d'éthique

✍ Anne Mahieu

Pourquoi sommes-nous à la croisée des chemins ? Qu'est ce qui nous interroge ? Faut-il redéfinir les bases d'une société saine et engager une réflexion globale sur le réchauffement climatique et le mieux vivre...

A few words of ethics - Why are we at a crossroads? What questions us? Should we redefine the foundations of a healthy society and engage in a global reflection on global warming and better living...

Qualche parola di etica - Perché siamo a un bivio? Cosa ci interroga? Bisogna ridefinire le basi di una società sana e avviare una riflessione globale sul riscaldamento climatico e sul vivere meglio...

Ein paar worte der ethik - Warum stehen wir an einem Scheideweg? Was fragt uns? Müssen wir die Grundlagen einer gesunden Gesellschaft neu definieren und globale Überlegungen über die globale Erwärmung und das bessere Leben anstellen...

👉 Lire la suite / Read more / Leggi il resto / Weiterlesen 👈

[Français](#)

[English](#)

[Italiano](#)

[Deutsch](#)



©Cyril Cosson - Droniryc

La Place des Quinconces

✍ Patrick Robert

L'Esplanade des Quinconces, bordée d'arbres plantés en quinconces, occupe un vaste emplacement de 12 hectares, ce qui en fait la plus grande place d'Europe...

Quinconces Place - The Esplanade des Quinconces, bordered by trees planted in staggered rows, occupies a vast location of 12 hectares, making it the largest square in Europe...

Posto dei Quinconces - L'Esplanade des Quinconces, fiancheggiata da alberi piantati in Quinconces, occupa una vasta area di 12 ettari, rendendola la più grande piazza d'Europa...

Die Place des Quinconces - Die Esplanade des Quinconces, die von versetzten Bäumen gesäumt ist, erstreckt sich über 12 Hektar und ist damit der größte Platz

[Français](#)

[English](#)

[Italiano](#)

[Deutsch](#)



Entrecôte Bordelaise Sauce Marchand de vin

✍ Anne-Laure Francès

Retrouvez ce mois-ci la recette de l'entrecôte bordelaise, une recette typique de Bordeaux, qui se cuisine avec du vin rouge pour accompagner une belle entrecôte...

Steack wine merchant sauce - Find this month the recipe of the Bordeaux steak, a typical Bordeaux recipe, which is cooked with red wine to accompany a beautiful steak...

Bistecca bordolese con salsa di vino - Ritrovate questo mese la ricetta dell'entrecôte bordolese, una ricetta tipica di Bordeaux, che si cucina con vino rosso per accompagnare una bella bistecca...

Entrecote Sauce handler weine - Finden Sie diesen Monat das Rezept für Bordeaux-Steak, ein typisches Bordeaux-Rezept, das mit Rotwein zu einem schönen Rindsentrecôte zubereitet wird...

[Français](#)

[English](#)

[Italiano](#)

[Deutsch](#)



Les Mascarons bordelais

✍ Jean Paul et Marie Christine TAVIN

Près de 3000 mascarons ornent les façades et les fontaines de la ville. Le mascaron est un ornement qui a marqué l'architecture de nombreuses villes françaises à l'époque classique, mais c'est à Bordeaux que l'on peut en admirer la plus importante collection...

Mascarons of Bordeaux - Nearly 3,000 mascarons adorn the city's facades and fountains. The mascaron is an ornament that marked the architecture of many French cities in the classical era, but it is in Bordeaux that one can admire the most important collection...

I mascheroni di Bordeaux - Quasi 3000 mascheroni adornano le facciate e le fontane della città. Il mascherone è un ornamento che ha segnato l'architettura di molte città francesi in epoca classica, ma è a Bordeaux che si può ammirare la più importante collezione...

Die Mascarons aus Bordeaux - Fast 3000 Mascarone schmücken die Fassaden und Brunnen der Stadt. Der Mascaron ist ein Ornament, das die Architektur vieler französischer Städte in der klassischen Zeit geprägt hat, aber in Bordeaux kann man die wichtigste Sammlung bewundern...

👉 Lire la suite / Read more / Leggi il resto / Weiterlesen 👈

[Français](#)

[English](#)

[Italiano](#)

[Deutsch](#)



Le pont Chaban Delmas

✍ Rita Eyremandi

Le pont Chaban Delmas, du nom d'un ancien maire de Bordeaux, surplombe la Garonne et est le plus grand pont levant d'Europe...

Chaban Delmas Bridge - The Chaban Delmas Bridge, named after a former mayor of Bordeaux, overlooks the Garonne and is the largest lift bridge in Europe...

Il pont Chaban Delmas - Il ponte Chaban Delmas, dal nome di un ex sindaco di Bordeaux, si affaccia sulla Garonna ed è il più grande ponte levante d'Europa...

Chaban Delmas Brücke - Die Chaban Delmas Brücke, benannt nach einem ehemaligen Bürgermeister von Bordeaux, überblickt die Garonne und ist die größte Hebebrücke Europas...

👉 Lire la suite / Read more / Leggi il resto / Weiterlesen 👈

[Français](#)

[English](#)

[Italiano](#)

[Deutsch](#)



Une action en faveur du cancer infantile

✍ Hélène Arzeno

« Les Jacinthes pour la Vie » est une action de « don de soi » du District 103 Sud-Ouest qui va bientôt fêter ses 20 ans. Chaque année, les clubs proposent une vente de fleurs au

profit des enfants malades du cancer...

An action in favour of childhood cancer - «The Hyacinths for Life» is a «self-giving» action of District 103 Sud-Ouest that will soon celebrate its 20th anniversary. Every year, the clubs offer a flower sale for children with cancer...

Un'azione a favore del cancro infantile - «I Giacinti per la Vita» è un'azione di «dono di sé» del Distretto 103 Sud-Ovest che festeggerà presto i suoi 20 anni. Ogni anno, i club propongono una vendita di fiori a beneficio dei bambini malati di cancro...

Eine Aktion zugunsten von Kinderkrebs - «Die Hyazinthen für das Leben» ist eine Aktion der «Selbsthingabe» des Bezirks 103 Südwesten, der bald seinen 20. Geburtstag feiern wird. Jedes Jahr bieten die Clubs einen Blumenverkauf für krebserkrankte Kinder an...

[👉 Lire la suite / Read more / Leggi il resto / Weiterlesen 👈](#)

[Français](#)

[English](#)

[Italiano](#)

[Deutsch](#)



Concours et Humanisme

✍ Bernie Grethen

Les concours organisés par le District Sud Ouest ont deux objectifs essentiels : créer du lien avec la jeunesse en mettant en avant la culture et valoriser la dynamique des Clubs Lions...

Competition and Humanism - The competitions organized by the South West District have two main objectives: to create links with the youth by highlighting the culture and enhancing the dynamics of the Lions Clubs...

Concorso e Umanesimo - I concorsi organizzati dal Distretto Sud Ovest hanno due obiettivi principali: creare un legame con i giovani, promuovere la cultura e valorizzare le dinamiche dei Lions Clubs...

Wettbewerb und Humanismus - Die vom South West District organisierten Wettbewerbe haben zwei wesentliche Ziele: die Verbindung zur Jugend durch die Förderung der Kultur und die Förderung der Dynamik der Lions Clubs...

[👉 Lire la suite / Read more / Leggi il resto / Weiterlesen 👈](#)

[Français](#)

[English](#)

[Italiano](#)

[Deutsch](#)



En passant par le district 103 Centre

✂ Loïc Laine, Délégué Commission Nationale Communication

Le district Centre du Lions International regroupe 71 clubs actifs des départements du cœur de France et de l'axe Ligérien. En 2023 les clubs ont conduit 650 actions qui ont permis de collecter 1.4 M€...

Via the Center district - The Lions International Centre district brings together 71 active clubs from the departments of the heart of France and the Ligérien axis. In 2023 the clubs of the District Centre conducted 650 actions that raised €1.4 million...

Passando per il distretto Centrale - Il distretto Centre del Lions International raggruppa 71 club attivi dei dipartimenti del cuore della Francia e dell'asse Ligérien. Nel 2023 i club del District Centre hanno condotto 650 azioni che hanno permesso di raccogliere 1,4 M€...

Über den Bezirk Centre - Der Lions International Center District umfasst 71 aktive Clubs aus den Abteilungen Centre de France und Axe Ligérien. Im Jahr 2023 führten die Clubs des District Centre 650 Aktionen durch, bei denen 1,4 Millionen Euro gesammelt wurden...

👉 Lire la suite / Read more / Leggi il resto / Weiterlesen 👈

[Français](#)

[English](#)

[Italiano](#)

[Deutsch](#)



Comité de rédaction Newsletter EF 2024 : Josiane Perez, responsable éditorial - Anne Mahieu, Claudine Gamot, relecture & corrections - Sandrine Loisel, webmaster & Graphic Designer

We apologize for any errors in the translated texts / Ci scusiamo per eventuali errori nei testi tradotti / Wir entschuldigen uns, wenn sich Fehler in den übersetzten Texten eingeschlichen haben.

DM 103 FRANCE - EUROPA FORUM BORDEAUX 2024

295 RUE SAINT JACQUES, 75005, PARIS

<https://lionseuropaforum2024.fr/>

europa.forum.lions.bordeaux2024@gmail.com

communication@lionseuropaforum2024.fr

Cet email a été envoyé à {{contact.EMAIL}}

Vous l'avez reçu car vous êtes inscrit à notre newsletter.

[Afficher dans le navigateur](#) | [Se désinscrire](#)

